

České vydání

Právní předpisy

Svazek 49
15. února 2006

Obsah	I Akty, jejichž zveřejnění je povinné	
	Nařízení Komise (ES) č. 251/2006 ze dne 14. února 2006 o stanovení standardních dovozních hodnot pro určování vstupních cen určitých druhů ovoce a zeleniny	1
	★ Nařízení Komise (ES) č. 252/2006 ze dne 14. února 2006 o trvalých povoleních některých doplňkových látek v krmivech a o dočasných povoleních nových použití některých již povolených doplňkových látek v krmivech ⁽¹⁾	3
	★ Nařízení Komise (ES) č. 253/2006 ze dne 14. února 2006, kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001, pokud jde o zrychlené testy a opatření pro eradikaci TSE u ovcí a koz ⁽¹⁾	9
	Nařízení Komise (ES) č. 254/2006 ze dne 14. února 2006, kterým se stanoví vývozní náhrady u drůbežího masa	13
	★ Směrnice Komise 2006/19/ES ze dne 14. února 2006, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky 1-methylcyklopropenu ⁽¹⁾	15
	<hr/>	
	II Akty, jejichž zveřejnění není povinné	
	Komise	
	2006/92/ES:	
	★ Rozhodnutí Smíšeného výboru ES–Švýcarsko č. 1/2006 ze dne 31. ledna 2006, kterým se nahrazuje tabulka III a IV b) protokolu č. 2	18
	2006/93/ES:	
	★ Rozhodnutí Smíšeného výboru ES–Švýcarsko č. 2/2006 ze dne 31. ledna 2006, kterým se mění tabulka I, II, IV c) a dodatek k tabulce IV protokolu č. 2	21

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

(Pokračování na následující straně)

- ★ **Rozhodnutí Komise ze dne 14. února 2006 o některých prozatímních ochranných opatřeních souvisejících s podezřelými případy vysoce patogenní influenzy ptáků u volně žijících ptáků v Rakousku** (oznámeno pod číslem K(2006) 517) 25
-

Akty přijaté podle hlavy V Smlouvy o Evropské unii

- ★ **Společný postoj Rady 2006/95/SZBP ze dne 14. února 2006, kterým se obnovují omezující opatření vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky** 31
- ★ **Rozhodnutí Rady 2006/96/SZBP ze dne 14. února 2006, kterým se provádí společný postoj 2004/179/SZBP o omezujících opatřeních vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky** 32



I

(Akty, jejichž zveřejnění je povinné)

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 251/2006

ze dne 14. února 2006

o stanovení standardních dovozních hodnot pro určování vstupních cen určitých druhů ovoce a zeleniny

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Komise (ES) č. 3223/94 ze dne 21. prosince 1994 o prováděcích pravidlech k dovoznímu režimu pro ovoce a zeleninu⁽¹⁾, a zejména na čl. 4 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (ES) č. 3223/94 v souladu s výsledky mnohostranných obchodních jednání Uruguayského kola vymezilo kritéria, na základě kterých Komise stanovuje standardní dovozní hodnoty pro dovoz ze třetích zemí týkající se produktů a období uvedených v příloze.

- (2) Při uplatňování výše uvedených kritérií je třeba stanovit standardní dovozní hodnoty ve výších uvedených v příloze tohoto nařízení,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Standardní dovozní hodnoty uvedené v článku 4 nařízení (ES) č. 3223/94 se stanoví v souladu s přílohou.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem 15. února 2006.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi

J. L. DEMARTY

generální ředitel pro zemědělství a rozvoj venkova

⁽¹⁾ Úř. věst. L 337, 24.12.1994, s. 66. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 386/2005 (Úř. věst. L 62, 9.3.2005, s. 3).

PŘÍLOHA

nařízení Komise ze dne 14. února 2006 o stanovení standardních dovozních hodnot pro určování vstupních cen určitých druhů ovoce a zeleniny

(EUR/100 kg)		
Kód KN	Kódy třetích zemí ⁽¹⁾	Standardní dovozní hodnota
0702 00 00	052	95,8
	204	41,8
	212	122,6
	624	106,4
	999	91,7
0707 00 05	052	147,8
	204	101,5
	628	155,5
	999	134,9
0709 10 00	220	57,6
	624	101,9
	999	79,8
0709 90 70	052	73,4
	204	72,1
	999	72,8
0805 10 20	052	51,8
	204	49,3
	212	41,5
	220	42,7
	448	47,7
	624	59,4
	999	48,7
0805 20 10	204	93,1
	999	93,1
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	052	60,8
	204	116,5
	464	141,5
	624	78,2
	999	99,3
0805 50 10	052	57,2
	220	44,8
	999	51,0
0808 10 80	400	119,2
	404	109,1
	528	80,3
	720	72,3
	999	95,2
0808 20 50	388	95,9
	400	106,9
	512	67,9
	528	86,8
	720	54,1
	999	82,3

(¹) Klasifikace zemí stanovená nařízením Komise (ES) č. 750/2005 (Úř. věst. L 126, 19.5.2005, s. 12). Kód „999“ znamená „jiná země původu“.

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 252/2006

ze dne 14. února 2006

o trvalých povoleních některých doplňkových látek v krmivech a o dočasných povoleních nových použití některých již povolených doplňkových látek v krmivech

(Text s významem pro EHP)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

použitelnosti nařízení (ES) č. 1831/2003. S těmito žádostmi je tudíž třeba nadále nakládat v souladu s článkem 4 směrnice 70/524/EHS.

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 70/524/EHS ze dne 23. listopadu 1970 o doplňkových látkách v krmivech⁽¹⁾, a zejména na článek 3, čl. 9d odst. 1 a čl. 9e odst. 1 uvedené směrnice,s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1831/2003 ze dne 22. září 2003 o doplňkových látkách používaných ve výživě zvířat⁽²⁾, a zejména na článek 25 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (ES) č. 1831/2003 upravuje povolování doplňkových látek používaných ve výživě zvířat.
- (2) Článek 25 nařízení (ES) č. 1831/2003 stanoví přechodná opatření pro žádosti o povolení doplňkových látek v krmivech podané v souladu se směrnicí 70/524/EHS před dnem použitelnosti nařízení (ES) č. 1831/2003.
- (3) Žádosti o povolení doplňkových látek uvedených v přílohách tohoto nařízení byly podány před dnem použitelnosti nařízení (ES) č. 1831/2003.
- (4) Úvodní připomínky k těmto žádostem podle čl. 4 odst. 4 směrnice 70/524/EHS byly zaslány Komisi před dnem

- (5) Použití přípravku mikroorganismu *Enterococcus faecium* (NCIMB 10415) bylo poprvé dočasně povoleno nařízením Komise (ES) č. 866/1999⁽³⁾ u selat. Na podporu žádosti o povolení tohoto přípravku mikroorganismu bez časového omezení byly předloženy nové údaje. Z posouzení vyplývá, že bylo vyhověno podmínkám stanoveným pro toto povolení v článku 3a směrnice 70/524/EHS. Používání tohoto přípravku mikroorganismu podle přílohy I by proto mělo být povoleno bez časového omezení.

- (6) Používání přípravku enzymu 3-fytázy z *Trichoderma reesei* (CBS 528.94) bylo poprvé dočasně povoleno nařízením Komise (ES) č. 418/2001⁽⁴⁾ pro výkrm kuřat. Na podporu žádosti o povolení tohoto přípravku enzymu bez časového omezení byly předloženy nové údaje. Z posouzení vyplývá, že podmínky stanovené pro toto povolení v článku 3a směrnice 70/524/EHS jsou splněny. Používání tohoto přípravku enzymu podle přílohy II by proto mělo být povoleno bez časového omezení.

- (7) Používání přípravku enzymu 3-fytázy z *Trichoderma reesei* (CBS 528.94) bylo poprvé dočasně povoleno nařízením Komise (ES) č. 358/2005⁽⁵⁾ pro výkrm prasnic a krůt. Používání bylo povoleno bez časového omezení pro výkrm prasat a selat nařízením Komise (ES) č. 943/2005⁽⁶⁾. Na podporu žádosti o rozšíření povolení k použití tohoto přípravku enzymu na nosnice byly předloženy nové údaje. Evropský úřad pro bezpečnost potravin (EÚBP) vydal stanovisko k použití uvedeného přípravku, podle kterého tento přípravek nepředstavuje pro tuto dodatečnou kategorii zvířat riziko. Z posouzení vyplývá, že podmínky stanovené pro povolení uvedeného přípravku k tomuto použití v čl. 9e odst. 1 směrnice 70/524/EHS jsou splněny. Proto by mělo být používání uvedeného přípravku enzymu podle přílohy III dočasně povoleno na dobu čtyř let.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 270, 14.12.1970, s. 1. Směrnice naposledy pozměněná nařízením Komise (ES) č. 1800/2004 (Úř. věst. L 317, 16.10.2004, s. 37).

⁽²⁾ Úř. věst. L 268, 18.10.2003, s. 29. Nařízení ve znění nařízení Komise (ES) č. 378/2005 (Úř. věst. L 59, 5.3.2005, s. 8).

⁽³⁾ Úř. věst. L 108, 27.4.1999, s. 21.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 62, 2.3.2001, s. 3.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 57, 3.3.2005, s. 3.

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 159, 22.6.2005, s. 6.

- (8) Používání přípravku enzymů endo-1,3(4)-beta-glukanázy z *Trichoderma longibrachiatum* (ATCC 2106) a endo-1,4-beta-xylanázy z *Trichoderma longibrachiatum* (ATCC 2105) bylo povoleno bez časového omezení pro výkrm prasat nařízením Komise (ES) č. 833/2005⁽¹⁾. Na podporu žádosti o rozšíření povolení použití tohoto přípravku enzymu na selata byly předloženy nové údaje. EÚBP vydal stanovisko k použití tohoto přípravku, podle kterého tento přípravek nepředstavuje pro tuto dodatečnou kategorii zvířat riziko. Z posouzení vyplývá, že podmínky stanovené pro povolení uvedeného přípravku k tomuto použití v čl. 9e odst. 1 směrnice 70/524/EHS jsou splněny. Proto by mělo být používání uvedeného přípravku enzymu podle přílohy III dočasně povoleno na dobu čtyř let.
- (9) Používání přípravku enzymů endo-1,3(4)-beta-glukanázy z *Aspergillus aculeatus* (CBS 589.94), endo-1,4-beta-glukanázy z *Trichoderma longibrachiatum* (CBS 592.94), alfa-amylázy z *Bacillus amyloliquefaciens* (DSM 9553), bacillolyzinu z *Bacillus amyloliquefaciens* (DSM 9554) a endo-1,4-beta-xylanázy z *Trichoderma viride* (NIBH FERM BP 4842) bylo poprvé dočasně povoleno nařízením Komise (ES) č. 2437/2000⁽²⁾ pro selata. Používání bylo povoleno bez časového omezení pro výkrm prasat nařízením Komise (ES) č. 358/2005. Na podporu žádosti o rozšíření povolení k použití tohoto přípravku enzymů na výkrm krůt byly předloženy nové údaje. EÚBP vydal stanovisko k použití tohoto přípravku, podle kterého tento přípravek nepředstavuje pro tuto dodatečnou kategorii zvířat riziko. Z posouzení vyplývá, že podmínky stanovené pro povolení uvedeného přípravku k tomuto použití v čl. 9e odst. 1 směrnice 70/524/EHS jsou splněny. Proto by mělo být používání uvedeného přípravku enzymu podle přílohy III dočasně povoleno na dobu čtyř let.
- (10) Z posouzení těchto žádostí vyplývá, že by měly být vyžadovány určité postupy na ochranu pracovníků před

expozicí doplňkovým látkám uvedeným v přílohách. Tuto ochranu by mělo zajistit používání směrnice Rady 89/391/EHS ze dne 12. června 1989 o zavádění opatření pro zlepšení bezpečnosti a ochrany zdraví zaměstnanců při práci⁽³⁾.

- (11) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Přípravek náležející do skupiny „mikroorganismy“, který je uveden v příloze I, se povoluje bez časového omezení k používání jako doplňková látka ve výživě zvířat za podmínek stanovených v uvedené příloze.

Článek 2

Přípravek náležející do skupiny „enzymy“, uvedený v příloze II, se povoluje bez časového omezení k používání jako doplňková látka ve výživě zvířat za podmínek stanovených v uvedené příloze.

Článek 3

Přípravky náležející do skupiny „enzymy“, které jsou uvedeny v příloze III, se povolují dočasně na dobu čtyř let k používání jako doplňkové látky ve výživě zvířat za podmínek stanovených v uvedené příloze.

Článek 4

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi

Markos KYPRIANOU

člen Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 138, 1.6.2005, s. 5. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 1812/2005 (Úř. věst. L 291, 5.11.2005, s. 18).

⁽²⁾ Úř. věst. L 280, 4.11.2000, s. 28.

⁽³⁾ Úř. věst. L 183, 29.6.1989, s. 1. Směrnice ve znění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1882/2003 (Úř. věst. L 284, 31.10.2003, s. 1).

PŘÍLOHA I

Číslo ES	Doplňková látka	Chemický vzorec, popis	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Obsah		Jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
					Minimální obsah	Maximální obsah		
CFU/kg kompletního krmiva								
Mikroorganismy								
„E 1705	<i>Enterococcus faecium</i> NCIMB 10415	Přípravek <i>Enterococcus faecium</i> obsahující minimálně ve formě mikrokapslí: 1 × 10 ¹⁰ CFU/g doplňkové látky v granulované formě: 3,5 × 10 ¹⁰ CFU/g doplňkové látky	Selata	—	0,35 × 10 ⁹	1 × 10 ⁹	1. V návodu pro použití doplňkové látky a premixu musí být uvedena teplota při skladování, doba trvanlivosti a stabilita při granulování. 2. Granulovaná forma se používá výhradně do mléčných krmných směsí. 3. Pro použití u selat do váhy kolem 35 kg.	Bez časového omezení“

PŘÍLOHA II

Číslo ES	Doplňková látka	Chemický vzorec, popis	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Maximální obsah		Jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
					Minimální obsah	Jednotky aktivity na kg kompletního krmiva		
Enzymy								
„E 1632	3-fytáza ES 3.1.3.8	Přípravek 3-fytázy z <i>Trichoderma reesei</i> (CBS 528.94) s minimem aktivity fytázy pro: pevnou formu: 5 000 PPU (1)/g pro kapalnou formu: 5 000 PPU/g	výkrm kuřat	—	250 PPU	—	1. V návodu pro použití doplňkové látky a premixu musí být uvedena teplota při skladování, doba trvanlivosti a stabilita při granulování. 2. Doporučená dávka na 1 kg kompletního krmiva: 250–750 PPU. 3. Pro použití do krmných směsí s obsahem více než 0,22 % fosforu vázaného na fytn.	Bez časového omezení

(1) 1 PPU je množství enzymu, které uvolní 1 mikromol anorganického fosfátu za minutu z fyátu sodného při pH 5 a teplotě 37 °C.

PŘÍLOHA III

Č. ES nebo č.	Doplnková látka	Chemický vzorec, popis	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Minimální obsah		Maximální obsah	Jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
					Jednotky aktivity na kg kompletního krmiva	Jednotky aktivity na kg kompletního krmiva			
Enzymy									
28	3-fyáza ES 3.1.3.8	Přípravek 3-fyázy z <i>Trichoderma reesei</i> (CBS 528.94) s minimem aktivity fyázy pro: pevnou formu: 5 000 PPU ⁽¹⁾ /g pro kapalnou formu: 5 000 PPU/g	Nosnice	—	250 PPU	—	—	1. V návodu pro použití doplnkové látky a premixu musí být uvedena teplota při skladování, doba trvanlivosti a stabilita při granulování. 2. Doporučená dávka na 1 kg kompletního krmiva: 250–1 000 PPU. 3. Pro použití do krmných směsí s obsahem více než 0,22 % fosforu vázaného na fyín.	7.3.2010
39	Endo-1,3(4)-beta-glukanáza ES 3.2.1.6 Endo-1,4-beta-xylanáza ES 3.2.1.8	Přípravek endo-1,3(4)-beta-glukanázy z <i>Trichoderma longibrachiatum</i> (ATCC 2106) a endo-1,4-beta-xylanázy z <i>Trichoderma longibrachiatum</i> (ATCC 2105) s minimem aktivity pro: endo-1,3(4)-beta-glukanázu: 800 U ⁽²⁾ /g endo-1,4-beta-xylanázu: 800 U ⁽³⁾ /g	Selata (odstavená)	—	Endo-1,3(4)-beta-glukanáza: 400 U Endo-1,4-beta-xylanáza: 400 U	—	—	1. V návodu pro použití doplnkové látky a premixu musí být uvedena teplota při skladování, doba trvanlivosti a stabilita při granulování. 2. Doporučená dávka na 1 kg kompletního krmiva: endo-1,3(4)-beta-glukanáza: 400 U endo-1,4-beta-xylanáza: 400 U. 3. Pro použití do krmných směsí bohatých na neškrobové polysacharidy (zejména beta-glukany a arabinoxylany), např. obsahujících více než 65 % ječmene. 4. Pro použití u odstavených selat do váhy kolem 35 kg.	7.3.2010

Č. ES nebo č.	Doplňková látka	Chemický vzorec, popis	Druh nebo kategorie zvířat	Maximální stáří	Mínimální obsah		Maximální obsah	jiná ustanovení	Konec platnosti povolení
					Jednotky aktivity na kg kompletního krmiva	Jednotky aktivity na kg kompletního krmiva			
53	Endo-1,3(4)-beta-glukanáza ES 3.2.1.6 Endo-1,4-beta-glukanáza ES 3.2.1.4 Alfa-amyláza ES 3.2.1.1 Bacillolyzín ES 3.4.24.28 Endo-1,4-beta-xylanáza ES 3.2.1.8	Přípravek endo-1,3(4)-beta-glukanázy z <i>Aspergillus aculeatus</i> (CBS 589.94), endo-1,4-beta-glukanázy z <i>Trichoderma longibrachiatum</i> (CBS 592.94), alfa-amylázy z <i>Bacillus amyloliquefaciens</i> (DSM 9553), bacillolyzínu z <i>Bacillus amyloliquefaciens</i> (DSM 9554) a endo-1,4-beta-xylanázy z <i>Trichoderma viride</i> (NIBH FERM BP 4842) s minimem aktivity pro: endo-1,3(4)-beta-glukanázu: 2 350 U ⁽⁴⁾ /g endo-1,4-beta-glukanázu: 4 000 U ⁽⁵⁾ /g alfa-amylázu: 400 U ⁽⁶⁾ /g bacillolyzín: 450 U ⁽⁷⁾ /g endo-1,4-beta-xylanázu: 20 000 U ⁽⁸⁾ /g	Výkrm krůt	—	Endo-1,3(4)-beta-glukanáza: 587 U Endo-1,4-beta-glukanáza: 1 000 U Alfa-amyláza: 100 U Bacillolyzín: 112 U Endo-1,4-beta-xylanáza: 5 000 U	—	1. V návodu pro použití doplňkové látky a premixu musí být uvedena teplota při skladování, doba trvanlivosti a stabilita při granulování. 2. Doporučená dávka na kg kompletního krmiva: endo-1,3(4)-beta-glukanáza: 587–2 350 U endo-1,4-beta-glukanáza: 1 000–4 000 U alfa-amyláza: 100–400 U bacillolyzín: 112–450 U endo-1,4-beta-xylanáza: 5 000–20 000 U 3. Pro použití do krmných směsí bohatých na neškrobové polysacharidy (hlavně beta-glukany a především arabinoxylany), např. obsahujících více než 30 % pšenice.	7.3.2010	

(1) 1 PPU je množství enzymu, které uvolní 1 mikromol anorganického fosfátu za minutu z fyátu sodného při pH 5 a teplotě 37 °C.

(2) 1 U je množství enzymu, které uvolní 1 mikromol redukujících cukrů (ekvivalenty glukosy) za minutu z beta-glukanu ječmene při pH 5,0 a teplotě 30 °C.

(3) 1 U je množství enzymu, které uvolní 1 mikromol redukujících cukrů (ekvivalenty xylosy) za minutu z xylanu ovesných slupek při pH 5,3 a teplotě 50 °C.

(4) 1 U je množství enzymu, které uvolní 0,0056 mikromolu redukujících cukrů (ekvivalenty glukosy) za 1 minutu z beta-glukanu ječmene při pH 7,5 a teplotě 30 °C.

(5) 1 U je množství enzymu, které uvolní 0,0056 mikromolu redukujících cukrů (ekvivalenty glukosy) za 1 minutu z karboxymethylcelulose při pH 4,8 a teplotě 50 °C.

(6) 1 U je množství enzymu, které hydrolyzuje 1 mikromol glukosidických vazeb za minutu z vodou nerozpustného křížové vázaného škrobového polymeru při pH 7,5 a teplotě 37 °C.

(7) 1 U je množství enzymu, které vytvoří 1 mikrogram azokaseinu rozpustného v kyselině trichloroové za minutu při pH 7,5 a teplotě 37 °C.

(8) 1 U je množství enzymu, které uvolní 0,0067 mikromolu redukujících cukrů (ekvivalenty xylosy) za 1 minutu z xylanu březového dřeva při pH 5,3 a teplotě 50 °C.

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 253/2006**ze dne 14. února 2006,****kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001, pokud jde o zrychlené testy a opatření pro eradikaci TSE u ovcí a koz****(Text s významem pro EHP)**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

eradikaci TSE u ovcí a koz je třeba znovu uvážit v rámci plánu strategie zdolávání TSE. Projednávání této otázky však nebude ukončeno před koncem roku 2005.

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

(4) Aby se zabránilo tomu, že by se stala použitelnými přísnější opatření pro eradikaci TSE u ovcí navzdory probíhajícím diskusím o jejich možné revizi, je třeba prodloužit přechodná opatření o repulaci stád utracených v souvislosti s TSE, která jsou v současné době použitelná do 1. ledna 2006.

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001 ze dne 22. května 2001 o stanovení pravidel pro prevenci, tlumení a eradikaci některých přenosných spongiformních encefalopatií⁽¹⁾, a zejména na čl. 23 první odstavce uvedeného nařízení,

(5) Ve zprávě ze dne 2. září 2005 Evropský úřad pro bezpečnost potravin (EFSA) doporučil schválení nových zrychlených postmortálních testů na BSE. Uvedený test by měl být zahrnut na seznam zrychlených testů pro dohled nad BSE.

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízením (ES) č. 999/2001 stanoví pravidla pro eradikaci přenosných spongiformních encefalopatií (TSE) po potvrzení TSE u stáda ovcí nebo koz a stanoví seznam schválených zrychlených testů pro dohled nad TSE.

(6) Doposud nebylo završeno žádné formální hodnocení testů pro účely testování ovcí a koz. Pět zrychlených testů, které jsou v současnosti uvedeny v příloze X nařízení (ES) č. 999/2001, bylo prozatímně schváleno na základě údajů poskytnutých výrobcí pro program dohledu u ovcí a koz až do hodnocení.

(2) V souladu s nařízením (ES) č. 999/2001 ve znění nařízení Komise (ES) č. 260/2003⁽²⁾ byla od 1. října 2003 po potvrzení výskytu TSE ve stádech ovcí nebo koz použita některá opatření. Svého času nebylo možno u ovcí a koz rutinním způsobem rozlišit dva druhy TSE, které se mohou vyskytovat u ovcí a koz, totiž klusavku a bovinní spongiformní encefalopatii (BSE). Proto byla zavedena striktní opatření, neboť každý případ TSE u ovcí nebo koz mohl být případem BSE.

(7) Ve zprávách ze dne 17. května a ze dne 26. září 2005 o hodnocení zrychlených postmortálních testů určených pro ovce a kozy úřad EFSA doporučil schválení osmi nových zrychlených postmortálních testů, včetně pěti prozatímně schválených zrychlených testů. Tyto testy by měly být zahrnuty na seznam zrychlených testů pro dohled nad TSE u ovcí a koz.

(3) V souladu s nařízením (ES) č. 999/2001 ve znění nařízení Komise (ES) č. 36/2005⁽³⁾ je od ledna 2005 povinné rozlišovací testování ve všech potvrzených případech TSE u ovcí a koz. V důsledku zpřísnění dozoru u ovcí a koz v roce 2005 v souladu s nařízením (ES) č. 999/2001 ve znění nařízení Komise (ES) č. 214/2005⁽⁴⁾ ukazují předběžné výsledky, že ve všech pozitivních případech TSE lze doposud vyloučit BSE. Opatření pro

(8) Změny zrychlených testů a protokolů testů lze učinit pouze se souhlasem referenční laboratoře Společenství pro TSE. Referenční laboratoř Společenství schválila změny zrychleného postmortálního testu na BSE s názvem „Inpro CDI“. Referenční laboratoř Společenství rovněž přijala změnu názvu na „Beckman Coulter InPro CDI kit“.

(9) Nařízením (ES) č. 999/2001 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

(¹) Úř. věst. L 147, 31.5.2001, s. 1. Nařízením naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 1974/2005 (Úř. věst. L 317, 3.12.2005, s. 4).

(²) Úř. věst. L 37, 13.2.2003, s. 7.

(³) Úř. věst. L 10, 13.1.2005, s. 9.

(⁴) Úř. věst. L 37, 10.2.2005, s. 9.

(10) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Přílohy VII a X nařízení (ES) č. 999/2001 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi
Markos KYPRIANOU
člen Komise

PŘÍLOHA

1. V příloze VII nařízení (ES) č. 999/2001 se bod 6 nahrazuje tímto:

„6. V průběhu přechodného období nejpozději do 1. ledna 2007 a odchýlně od omezení stanoveného v bodě 4 písm. b) pokud je obtížné získat náhradu za ovce známého genotypu, může členský stát rozhodnout, že povolí, aby do zemědělských podniků, u nichž se použijí opatření uvedená v bodě 2 písm. b) podbodě i) a ii), byly přivedeny bahnice neznámého genotypu, které nejsou březí.“

2. V příloze X nařízení (ES) č. 999/2001 kapitole C se bod 4 nahrazuje tímto:

„4. **Zrychlené testy**

Pro účely zrychlených testů prováděných v souladu s čl. 5 odst. 3 a čl. 6 odst. 1 se jako zrychlené testy pro dohled nad BSE u skotu používají tyto metody:

- imunoblotingový test založený na technice Western blot ke zjištění fragmentu PrP^{Res} rezistentního na proteinázu K (Prionics-Check Western test),
- chemoluminescentní test ELISA zahrnující extrakční postup a techniku ELISA používající zesílené chemoluminescentní činidlo (Enfer test & Enfer TSE Kit verze 2.0, automatizovaná příprava vzorku),
- imunotest (metoda Sandwich) na prokázání PrP^{Res} prováděný po denaturaci a koncentraci (Bio-Rad TeSeE test),
- imunotest prováděný na mikrotitračních destičkách (ELISA) ke zjištění PrP^{Res} rezistentních na proteinázu K pomocí monoklonálních protilátek (Prionics-Check LIA test),
- imunotest závisející na potvrzení, souprava na zjištění antigenů proti BSE (Beckman Coulter InPro CDI kit),
- chemoluminescentní test ELISA na kvalitativní určení PrP^{Sc} (CediTect BSE test),
- imunotest s chemickým polymerem na selektivní zachycení PrP^{Sc} a s monoklonální detekční protilátkou zaměřenou proti konzervovaným regionům molekuly PrP (IDEXX HerdChek BSE Antigen Test Kit, EIA),
- chemoluminescentní imunotest prováděný na mikrotitračních destičkách ke zjištění PrP^{Sc} v tkáních skotu (Institut Pourquier Speed'it BSE),
- imunotest na bázi laterálního proudu používající dvě různé monoklonální protilátky ke zjištění frakcí PrP rezistentních na proteinázu K (Prionics Check PrioSTRIP),
- bilaterální imunotest používající dvě různé monoklonální protilátky zaměřené proti dvěma epitopům ve vysoce rozvinutém stavu bovinních PrP^{Sc} (Roboscreen Beta Prion BSE EIA Test Kit),
- test ELISA (metoda Sandwich) ke zjištění PrP^{Sc} rezistentních na proteinázu K (Roche Applied Science PrionScreen),
- test ELISA k zachycení antigenů za použití dvou různých monoklonálních protilátek ke zjištění frakcí PrP rezistentních na proteinázu K (Fujirebio FRELISA BSE post mortem rapid BSE Test).

Pro účely zrychlených testů prováděných v souladu s čl. 5 odst. 3 a čl. 6 odst. 1 se jako zrychlené testy pro dohled nad TSE u ovcí a koz používají tyto metody:

- imunotest závisející na potvrzení, souprava na zjištění antigenů proti BSE (Beckman Coulter InPro CDI kit),
- imunotest (metoda Sandwich) na prokázání PrP^{Res} prováděný po denaturaci a koncentraci (Bio-Rad TeSeE test),
- imunotest (metoda Sandwich) na prokázání PrP^{Res} prováděný po denaturaci a koncentraci (Bio-Rad TeSeE Sheep/Goat test),
- chemoluminescentní test ELISA zahrnující extrakční postup a techniku ELISA používající zesílené chemoluminescentní činidlo (Enfer TSE Kit version 2.0),

- imunotest s chemickým polymerem na selektivní zachycení PrP^{Sc} a s monoklonální detekční protilátkou zaměřenou proti konzervovaným regionům molekuly PrP (IDEXX HerdChek BSE-ScrapieAntigen Test Kit, EIA),
- chemoluminescentní imunotest prováděný na mikrotitračních destičkách ke zjištění PrP^{Sc} v tkáních ovčí (POURQUIER'S-LIA Scrapie),
- imunoblotingový test založený na technice Western blot ke zjištění fragmentu PrP^{Res} rezistentního na proteinázu K (Prionics-Check Western Small Ruminant test),
- chemoluminescentní imunotest prováděný na mikrotitračních destičkách ke zjištění PrP^{Sc} rezistentního na proteinázu K (Prionics Check LIA Small Ruminants).

V případě všech testů musí být vzorek tkáně, na který se test použije, v souladu s návodem výrobce k použití.

Výrobce zrychlených testů musí zavést systém záruky jakosti schválený referenční laboratoří Společenství, který zaručuje neměnnou výkonnost testu. Výrobce musí referenční laboratoří Společenství poskytnout protokol testu.

Změny zrychlených testů nebo protokolů testu smějí být provedeny pouze po předchozím oznámení referenční laboratoří Společenství a za předpokladu, že dle stanoviska referenční laboratoře Společenství nedojde touto změnou ke změně citlivosti, specifčnosti nebo spolehlivosti zrychleného testu. Toto zjištění se sdělí Komisi a národním referenčním laboratořím.“

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 254/2006**ze dne 14. února 2006,****kterým se stanoví vývozní náhrady u drůbežního masa**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Rady (EHS) č. 2777/75 ze dne 29. října 1975 o společné organizaci trhu s drůbežím masem⁽¹⁾, a zejména na čl. 8 odst. 3 třetí pododstavec uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Ustanovení čl. 8 odst. 1 nařízení (EHS) č. 2777/75 stanoví, že rozdíl mezi cenami produktů uvedených v čl. 1 odst. 1 uvedeného nařízení na světovém trhu a jejich cenami na trhu Společenství může být pokryt vývozní náhradou.
- (2) S ohledem na současnou situaci na trhu s drůbežím masem by měly být vývozní náhrady stanoveny v souladu s pravidly a kritérii uvedenými v článku 8 nařízení (EHS) č. 2777/75.
- (3) Ustanovení čl. 8 odst. 3 druhého pododstavce nařízení (EHS) č. 2777/75 stanoví, že situace na světovém trhu nebo zvláštní požadavky určitých trhů mohou vyžadovat rozlišení náhrady podle místa určení.
- (4) Náhrady by se měly poskytovat jen pro produkty, jejichž volný pohyb ve Společenství je povolen a jež jsou opatřeny identifikačním označením podle čl. 5 odst. 1 písm. b) nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES)

č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu⁽²⁾. Produkty by měly rovněž splňovat požadavky nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 852/2004 ze dne 29. dubna 2004 o hygieně potravin⁽³⁾.

- (5) Opatření tohoto nařízení jsou v souladu se stanoviskem Řídicího výboru pro drůbeží maso a vejce,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

1. Vývozní náhrady podle článku 8 nařízení (EHS) č. 2777/75 se poskytují na produkty a na množství, které jsou stanoveny v příloze tohoto nařízení za podmínek stanovených v odstavci 2 tohoto článku.

2. Produkty způsobilé pro náhradu podle odstavce 1 musí splňovat příslušné požadavky nařízení (ES) č. 852/2004 a (ES) č. 853/2004, zejména pokud jde o přípravu ve schváleném zařízení a o dodržení požadavků na identifikační označení, které jsou stanoveny v příloze II oddílu I nařízení (ES) č. 853/2004.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem 15. února 2006.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi

Mariann FISCHER BOEL

členka Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 77. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1913/2005 (Úř. věst. L 307, 25.11.2005, s. 2).

⁽²⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 55; opraveno v Úř. věst. L 226, 25.6.2004, s. 22.

⁽³⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 1; opraveno v Úř. věst. L 226, 25.6.2004, s. 3.

PŘÍLOHA

Vývozní náhrady v odvětví drůbežního masa 15. února 2006

Kód produktů	Místo určení	Měrná jednotka	Výše náhrady
0105 11 11 9000	A02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 19 9000	A02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 91 9000	A02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 99 9000	A02	EUR/100 pcs	0,80
0105 12 00 9000	A02	EUR/100 pcs	1,60
0105 19 20 9000	A02	EUR/100 pcs	1,60
0207 12 10 9900	V03	EUR/100 kg	30,00
0207 12 90 9190	V03	EUR/100 kg	30,00
0207 12 90 9990	V03	EUR/100 kg	30,00
0207 14 20 9900	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 60 9900	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 70 9190	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 70 9290	V03	EUR/100 kg	10,00

Pozn.: Kódy produktů a kódy míst určení série „A“ stanovilo nařízení Komise (EHS) č. 3846/87 (Úř. věst. L 366, 24.12.1987, s. 1), ve znění pozdějších předpisů.

Numerické kódy míst určení stanovilo nařízení Komise (ES) č. 750/2005 (Úř. věst. L 126, 19.5.2005, s. 12), ve znění pozdějších předpisů.

Ostatní místa určení jsou vymezena takto:

V03 A24, Angola, Saúdská Arábie, Kuvajt, Bahrajn, Katar, Omán, Spojené arabské emiráty, Jordánsko, Jemen, Libanon, Irák, Írán.

SMĚRNICE KOMISE 2006/19/ES**ze dne 14. února 2006,****kteřou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky 1-methylcyklopropenu****(Text s významem pro EHP)**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

konzultaci s Vědeckým výborem pro rostliny nebo Evropským úřadem pro bezpečnost potravin, který převzal úlohu tohoto výboru.

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 91/414/EHS ze dne 15. července 1991 o uvádění přípravků na ochranu rostlin na trh⁽¹⁾, a zejména na čl. 6 odst. 1 uvedené směrnice,

(5) Z různých provedených zkoumání vyplynulo, že přípravky na ochranu rostlin obsahující dotčenou účinnou látku mohou obecně splňovat požadavky stanovené v čl. 5 odst. 1 písm. a) a b) a čl. 5 odst. 3 směrnice 91/414/EHS, zejména pokud jde o použití, která byla zkoumána a podrobně popsána ve zprávě Komise o přezkoumání. Je tedy vhodné zařadit 1-methylcyklopropen do přílohy I uvedené směrnice a zajistit tak, aby ve všech členských státech mohla být povolení přípravků na ochranu rostlin obsahujících tuto účinnou látku udělována v souladu s ustanoveními uvedené směrnice.

vzhledem k těmto důvodům:

(1) V souladu s čl. 6 odst. 2 směrnice 91/414/EHS obdrželo Nizozemsko dne 28. února 2002 od společnosti Rohm and Haas France S.A. žádost o zařazení účinné látky 1-methylcyklopropenu do přílohy I směrnice 91/414/EHS. Rozhodnutím Komise 2003/35/ES⁽²⁾ bylo potvrzeno, že je příslušná dokumentace „úplná“, tzn. že v zásadě vyhovuje požadavkům na údaje a informace stanoveným v přílohách II a III směrnice 91/414/EHS.

(6) Aniž jsou dotčeny závazky stanovené směrnicí 91/414/EHS jako důsledek zařazení účinné látky do přílohy I, mělo by být členským státům po zařazení poskytnuto šestiměsíční období, ve kterém přezkoumají stávající dočasná povolení přípravků na ochranu rostlin obsahujících 1-methylcyklopropen, aby bylo zajištěno splnění požadavků stanovených směrnicí 91/414/EHS, zejména ustanovení článku 13 uvedené směrnice a příslušných podmínek stanovených v příloze I. Členské státy by měly stávající dočasná povolení přeměnit na trvalá povolení, změnit je nebo je odejmout v souladu se směrnicí 91/414/EHS. Odchylně od výše stanovené lhůty by pro předložení a zhodnocení úplné dokumentace podle přílohy III pro každý přípravek na ochranu rostlin a pro každé určené použití mělo být v souladu s jednotnými zásadami stanovenými ve směrnici 91/414/EHS poskytnuto delší období.

(2) Účinky této účinné látky na lidské zdraví a na životní prostředí byly posouzeny v souladu s čl. 6 odst. 2 a 4 směrnice 91/414/EHS pro použití navržená žadatelem. Jmenovaný členský stát zpravodaj předložil Evropskému úřadu pro bezpečnost potravin (EÚBP) dne 22. března 2003 návrh hodnotící zprávy týkající se této látky.

(3) Hodnotící zpráva byla přezkoumána členskými státy a EÚBP v rámci pracovní skupiny pro hodnocení a byla předložena Komisi dne 14. ledna 2005 v podobě vědecké zprávy EÚBP o 1-methylcyklopropenu⁽³⁾. Tato zpráva byla přezkoumána členskými státy a Komisí v rámci Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat a dokončena dne 23. září 2005 v podobě zprávy Komise o přezkoumání 1-methylcyklopropenu.

(7) Směrnice 91/414/EHS by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna.

(4) Z přezkoumání 1-methylcyklopropenu nevyplývaly žádné otevřené otázky či obavy, které by vyžadovaly

(1) Úř. věst. L 230, 19.8.1991, s. 1. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí Komise 2006/6/ES (Úř. věst. L 12, 18.1.2006, s. 21).

(2) Úř. věst. L 11, 16.1.2003, s. 52.

(3) *Vědecká zpráva EÚBP* (2005) 30, 1–46, Závěr týkající se přezkoumání účinné látky 1-methylcyklopropenu z hlediska posouzení rizika pesticidů (dokončeno 14. ledna 2005).

(8) Opatření stanovená touto směrnicí jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TUTO SMĚRNICI:

Článek 1

Příloha I směrnice 91/414/EHS se mění v souladu s přílohou této směrnice.

Článek 2

1. Členské státy přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí nejpozději do 30. září 2006. Neprodleně sdělí Komisi znění těchto předpisů a srovnávací tabulku mezi ustanoveními těchto předpisů a této směrnicí.

Budou tyto předpisy používat od 1. října 2006.

Tyto předpisy přijaté členskými státy musejí obsahovat odkaz na tuto směrnici nebo musí být takový odkaz učiněn při jejich úředním vyhlášení. Způsob odkazu si stanoví členské státy.

2. Členské státy sdělí Komisi znění hlavních ustanovení vnitrostátních právních předpisů, které přijmou v oblasti působnosti této směrnice.

Článek 3

1. V souladu se směrnicí 91/414/EHS členské státy do 30. září 2006 v případě nutnosti změny nebo odejmu stávající povolení pro přípravky na ochranu rostlin obsahující účinnou látku 1-methylcyklopropen. Do tohoto dne zejména ověří, zda jsou splněny podmínky přílohy I uvedené směrnice týkající se 1-methylcyklopropenu, s výjimkou podmínek stanovených v části B údajů o této účinné látce, a zda držitel povolení má dokumentaci či přístup k dokumentaci splňující požadavky přílohy II uvedené směrnice v souladu s podmínkami čl. 13 odst. 2.

2. Odchylně od odstavce 1 členské státy v souladu s jednotnými zásadami stanovenými v příloze VI směrnice 91/414/EHS nově zhodnotí každý povolený přípravek na

ochranu rostlin obsahující 1-methylcyklopropen jako jedinou účinnou látku, nebo jako jednu z několika účinných látek, které byly všechny nejpozději do 31. března 2006 uvedeny v příloze I směrnice 91/414/EHS, a to na základě dokumentace splňující požadavky přílohy III uvedené směrnice a při zohlednění části B údajů v příloze I uvedené směrnice, které se týkají 1-methylcyklopropenu. Na základě tohoto hodnocení určí, zda přípravek splňuje podmínky stanovené v čl. 4 odst. 1 písm. b), c), d) a e) směrnice 91/414/EHS.

Po tomto určení postupují členské státy takto:

- a) v případě, že přípravek obsahuje 1-methylcyklopropen jako jedinou účinnou látku, povolení v případě nutnosti změny nebo odejmu nejpozději do 30. září 2007, nebo
- b) v případě, že přípravek obsahuje 1-methylcyklopropen jako jednu z několika účinných látek, povolení v případě nutnosti změny nebo odejmu do 30. září 2007 nebo do dne stanoveného pro tuto změnu nebo odnětí v příslušné směrnici nebo směrnicích, jimiž se příslušná látka nebo látky zařazují do přílohy I směrnice 91/414/EHS, přičemž určující je pozdější datum.

Článek 4

Tato směrnice vstupuje v platnost dnem 1. dubna 2006.

Článek 5

Tato směrnice je určena členskými státním.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi

Markos KYPRIANOU

člen Komise

PŘÍLOHA

V příloze I se na konec tabulky doplňují tyto řádky

Číslo	Obecný název, identifikační čísla	Název podle IUPAC	Čistota (1)	Vstup v platnost	Konec platnosti zaznamenán	Zvláštní ustanovení
„118	1-methylcyklopropen (obecný název podle ISO nebude pro tuto účinnou látku zvažován) CAS 3100-04-7 CIPAC nepřiděleno	1-methylcykloprop-1-en	≥ 960 g/kg Nečistoty 1-chlor-2-methylprop-1-en a 3-chlor-2-methylprop-1-en, které vznikají při výrobě 1-methylcyklopropenu, jsou toxikologicky významné a žádána z nich nesmí překročit 0,5 g/kg v technické látce.	1. dubna 2006	31. března 2016	ČÁST A Povolena mohou být pouze použití jako regulátor růstu rostlin pro posklizňové skladování v utěsnitelných skladech. ČÁST B Při uplatňování jednotných zásad uvedených v příloze VI musí být zohledněny závěry zprávy o přezkoumání 1-methylcyklopropenu, a zejména dodatky I a II uvedené zprávy, dokončené Sialým výborem pro potravinový řetězec a zdraví zvířat dne 23. září 2005.

(1) Další podrobnosti o identitě a specifikaci účinné látky jsou uvedeny ve zprávě o přezkoumání.“

II

(Akty, jejichž zveřejnění není povinné)

KOMISE

ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU ES–ŠVÝCARSKO č. 1/2006

ze dne 31. ledna 2006,

kterým se nahrazuje tabulka III a IV b) protokolu č. 2

(2006/92/ES)

SMÍŠENÝ VÝBOR,

s ohledem na dohodu mezi Evropským hospodářským společenstvím na straně jedné a Švýcarskou konfederací na straně druhé podepsanou v Bruselu dne 22. července 1972, dále jen „dohoda“, ve znění dohody mezi Evropským společenstvím a Švýcarskou konfederací, kterou se mění dohoda, pokud jde o ustanovení použitelná pro zpracované zemědělské produkty, podepsané v Lucemburku dne 26. října 2004, a její protokol č. 2, a zejména na článek 7 uvedeného protokolu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Za účelem provádění protokolu č. 2 dohody jsou interní referenční ceny pro smluvní strany stanoveny smíšeným výborem.
- (2) Na domácích trzích smluvních stran se změnilы skutečné ceny surovin, na něž se použijí opatření pro vyrovnání cen.

- (3) Je proto nezbytné odpovídajícím způsobem aktualizovat referenční ceny a částky uvedené v tabulkách III a IV b) protokolu č. 2,

ROZHODL TAKTO:

Článek 1

Tabulka III a tabulka IV b) protokolu č. 2 se nahrazují tabulkami v příloze I a II tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 1. února 2006.

V Bruselu dne 31. ledna 2006.

*Za smíšený výbor
předseda
Bernhard MARFURT*

PŘÍLOHA I

„TABULKA III

Domácí referenční ceny ES a švýcarské domácí referenční ceny

(CHF na 100 kg čisté váhy)

Zemědělská surovina	Švýcarská domácí referenční cena	Domácí referenční cena ES	Rozdíl referenční ceny Švýcarsko/ES
Pšenice obecná	55,36	17,88	37,48
Pšenice tvrdá	35,39	26,51	8,88
Žito	48,45	17,82	30,63
Ječmen	26,48	20,33	6,15
Kukuřice	29,42	20,67	8,75
Mouka z pšenice obecné	99,96	37,36	62,60
Plnotučné sušené mléko	583,10	370,70	212,40
Odstředěné sušené mléko	456,50	315,29	141,21
Máslo	897,00	433,29	463,71
Bílý cukr	—	—	0,00
Vejce ⁽¹⁾	255,00	205,50	49,50
Čerstvé brambory	42,00	21,00	21,00
Rostlinný tuk ⁽²⁾	390,00	160,00	230,00

⁽¹⁾ Odvozené z cen tekutých ptačích vajec, ne ve skořápce, násobené činitelem 0,85.⁽²⁾ Ceny rostlinných tuků (na pečení a pro potravinářský průmysl) se 100 % obsahem tuku.“

PŘÍLOHA II

„TABULKA IV

b) Základní částky zemědělských surovin zohledněné při výpočtech zemědělských složek:

(CHF na 100 kg čisté váhy)

Zemědělská surovina	Použitá základní částka po vstupu v platnost	Použitá základní částka tři roky po vstupu v platnost
Pšenice obecná	34,00	32,00
Pšenice tvrdá	8,00	8,00
Žito	28,00	26,00
Ječmen	6,00	5,00
Kukuřice	8,00	7,00
Mouka z pšenice obecné	54,00	51,00
Plnotučné sušené mléko	191,00	181,00
Odstředěné sušené mléko	127,00	120,00
Máslo	464,00 ⁽¹⁾	464,00 ⁽¹⁾
Bílý cukr	Nula	Nula
Veje	36,00	36,00
Čerstvé brambory	19,00	18,00
Rostlinný tuk	207,00	196,00

⁽¹⁾ S přihlédnutím k výhodám plynoucím z podpory na máslo poskytované podle nařízení Komise (ES) č. 2571/97 ze dne 15. prosince 1997, ve znění pozdějších předpisů, není použita základní částka za máslo snížena ve srovnání s cenovým rozdílem v tabulce III.“

ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU ES–ŠVÝCARSKO č. 2/2006**ze dne 31. ledna 2006,****kterým se mění tabulka I, II, IV c) a dodatek k tabulce IV protokolu č. 2**

(2006/93/ES)

SMÍŠENÝ VÝBOR,

s ohledem na dohodu mezi Evropským hospodářským společenstvím na straně jedné a Švýcarskou konfederací na straně druhé podepsanou v Bruselu dne 22. července 1972, dále jen „dohoda“, ve znění dohody mezi Evropským společenstvím a Švýcarskou konfederací, kterou se mění dohoda, pokud jde o ustanovení použitelná pro zpracované zemědělské produkty, podepsané v Lucemburku dne 26. října 2004, a její protokol č. 2, a zejména na článek 7 uvedeného protokolu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Vzájemný volný přístup na trh s nedenaturovaným ethanolem by měl být dokončen přidáním nedenaturovaného ethanolu o obsahu alkoholu nižším než 80 % objemových s číslem HS 2208.90 do tabulky I a IV c) protokolu č. 2.
- (2) Švýcarský celní sazebník nezařazuje produkty s obsahem tuku do položky č. 1901.2099. Běžný obsah této položky v dodatku k tabulce IV by se proto měl přizpůsobit odstraněním údaje o obsahu másla a jeho částečným nahrazením údajem o zvýšeném obsahu pšeničné mouky.

- (3) Vzhledem k tomu, že by se na nápoje obsahující mléčné složky měla vztahovat opatření pro vyrovnání cen, z toho důvodu by měly být uvedeny v tabulce I protokolu č. 2. V důsledku změn tabulky I je třeba změnit i tabulku II protokolu č. 2. Jelikož se na preferenční dovozy do Švýcarska nevztahuje žádné dovozní clo, měly by být tyto produkty uvedeny i v tabulce IV c) protokolu č. 2,

ROZHODL TAKTO:

Článek 1

Tabulka I, II, IV c) a dodatek k tabulce IV protokolu č. 2 se mění podle přílohy I až IV tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 1. února 2006.

V Bruselu dne 31. ledna 2006.

*Za smíšený výbor
předseda*

Bernhard MARFURT

PŘÍLOHA I

„TABULKA I

HS Položka č.	Popis produktů
0403 až 2106	<i>nezměněna</i>
2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, kromě ovocných nebo zeleninových šťáv položky č. 2009
.90	- Ostatní:
ex .90	- - S obsahem mléčných složek položek 0401 a 0402
2208	Ethanol nedenaturovaný o obsahu alkoholu nižším než 80 % objemových; destiláty, likéry a jiné lihoviny:
.90	- Ostatní:
ex .90	- - Jiné než koncentrovaná hroznová šťáva s přídavkem alkoholu
3501	<i>nezměněna</i>

PŘÍLOHA II

„TABULKA II

HS Položka č.	Popis produktů
0501 až 2201	<i>nezměněna</i>
2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, kromě ovocných nebo zeleninových šťáv položky č. 2009
.10	- Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná
.90	- Ostatní:
ex .90	- - Jiné než ovocné nebo zeleninové šťávy, ředěné vodou nebo sodovkou a jiné než obsahující mléčné složky položek 0401 a 0402
2203 až 2209	<i>Nezměněna</i>

PŘÍLOHA III

Písmeno c) tabulky IV se nahrazuje tímto:

„c) Na produkty v níže uvedené tabulce se použije nulová celní sazba.

Celní položka Švýcarska	Poznámky
1901.9099	
1904.9020	
1905.9040	
2103.2000	
ex 2103.9000	Jiné než tekutý přípravek ‚Chutney‘ z manga
2104.1000	
2106.9010	
2106.9024	
2106.9029	
2106.9030	
2106.9040	
2106.9099	
ex 2202.9090	S obsahem mléčných složek položek 0401 a 0402
2208.9010	
2208.9099“	

PŘÍLOHA IV

Dodatek k tabulce IV se nahrazuje tímto:

„Dodatek

Celní položka Švýcarska	Poznámky	Pšenice obecná	Pšenice tvrdá	Žito	Ječmen	Kukuřice	Mouka z pšenice obecné	Plnotučné sušené mléko	Odstředěné sušené mléko	Máslo	Cukr	Véjce	Čerstvé brambory	Rostlinný tuk
		Kg suroviny na 100 kg čisté hmotnosti hotových produktů												
1901.2099							90				20“			

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 14. února 2006

o některých prozatímních ochranných opatřeních souvisejících s podezřelými případy vysoce patogenní influenzy ptáků u volně žijících ptáků v Rakousku

(oznámeno pod číslem K(2006) 517)

(Pouze rakouské znění je závazné)

(2006/94/ES)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na směrnici Rady 89/662/EHS ze dne 11. prosince 1989 o veterinárních kontrolách v obchodu uvnitř Společenství s cílem dotvoření vnitřního trhu ⁽¹⁾, a zejména na čl. 9 odst. 3 uvedené směrnice,

s ohledem na směrnici Rady 90/425/EHS ze dne 26. června 1990 o veterinárních a zootechnických kontrolách v obchodu s některými živými zvířaty a produkty uvnitř Společenství s cílem dotvoření vnitřního trhu ⁽²⁾, a zejména na čl. 10 odst. 3 uvedené směrnice,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 998/2003 ze dne 26. května 2003 o veterinárních podmínkách pro neobchodní přesuny zvířat v zájmovém chovu a o změně směrnice Rady 92/65/EHS ⁽³⁾, a zejména na článek 18 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Influenza ptáků je infekční virová choroba drůbeže a ptáků, která je příčinou úmrtnosti a poruch, které mohou rychle nabýt epizootických rozměrů, jež mohou představovat vážné nebezpečí pro zdraví zvířat a lidí a prudce snížit výnosnost chovu drůbeže. Hrozí, že by původce choroby mohl být prostřednictvím mezinárodního obchodu se živými ptáky nebo produkty z nich získanými přenášen z volně žijících ptáků na domácí ptáky, zejména na drůbež, a také z jednoho členského státu do jiných členských států a třetích zemí.
- (2) Rakousko informovalo Komisi o izolaci viru H5 influenzy ptáků odebraného z klinického případu u volně žijících ptáků. Klinický obraz a epizootologické

okolnosti vedou k podezření na vysoce patogenní influenzu ptáků způsobovanou virem influenzy typu A podtypu H5N1, a to až do určení typu neuraminidázy (N) a indexu patogenity.

- (3) Rakousko bez zbytečného prodlení provedlo určitá opatření stanovená v rámci směrnice Rady 92/40/EHS ze dne 19. května 1992, kterou se zavádějí opatření Společenství pro tlumení influenzy ptáků ⁽⁴⁾.
- (4) Vzhledem k riziku choroby by měla být přijata prozatímní ochranná opatření, aby se v různých oblastech řešily konkrétní hrozby.
- (5) V zájmu zajištění soudržnosti je vhodné používat pro účely tohoto rozhodnutí některé definice stanovené ve směrnici Rady 2005/94/ES ze dne 20. prosince 2005 o opatřeních Společenství pro tlumení influenzy ptáků a o zrušení směrnice 92/40/EHS ⁽⁵⁾, ve směrnici Rady 90/539/EHS ze dne 15. října 1990 o veterinárních podmínkách pro obchod s drůbeží a násadovými vejci uvnitř Společenství a jejich dovoz ze třetích zemí ⁽⁶⁾, v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu ⁽⁷⁾, a v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 998/2003 ze dne 26. května 2003 o veterinárních podmínkách pro neobchodní přesuny zvířat v zájmovém chovu a o změně směrnice Rady 92/65/EHS ⁽⁸⁾.
- (6) Kolem místa, kde byla choroba u volně žijících ptáků zjištěna, by měla být vymezena ochranná pásma a pásma dozoru. Tato pásma by měla být omezena na rozlohu nezbytnou k zamezení zavlečení viru do komerčních i nekomerčních hejn drůbeže.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 395, 30.12.1989, s. 13. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 2004/41/ES (Úř. věst. L 157, 30.4.2004, s. 33).

⁽²⁾ Úř. věst. L 224, 18.8.1990, s. 29. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2002/33/ES (Úř. věst. L 315, 19.11.2002, s. 14).

⁽³⁾ Úř. věst. L 146, 13.6.2003, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 18/2006 (Úř. věst. L 4, 7.1.2006, s. 3).

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 167, 22.6.1992, s. 1. Směrnice naposledy pozměněná nařízením (ES) č. 806/2003.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 10, 14.1.2006, s. 16.

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 303, 31.10.1990, s. 6. Směrnice naposledy pozměněná aktem o přistoupení z roku 2003.

⁽⁷⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 206; opravené znění: Úř. věst. L 226, 25.6.2004, s. 83. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 2076/2005 (Úř. věst. L 338, 22.12.2005, s. 83).

⁽⁸⁾ Úř. věst. L 146, 13.6.2003, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 18/2006 (Úř. věst. L 4, 7.1.2006, s. 3).

- (7) Je vhodné kontrolovat a omezit přesuny především živých ptáků a násadových vajec a umožnit kontrolované odesílání takových ptáků a produktů ptačího původu za určitých podmínek z pásam.
- (8) Opatření stanovená v rozhodnutí Komise 2005/734/ES ze dne 19. října 2005, kterým se stanoví opatření biologické bezpečnosti, jež mají snížit riziko přenosu vysoce patogenní influenzy ptáků způsobované virem influenzy typu A podtypu H5N1 z volně žijících ptáků na drůbež a jiné ptáky chované v zajetí, a kterým se stanoví systém včasného odhalení v mimořádně ohrožených oblastech ⁽¹⁾ by měla být prováděna v ochranných pásmech a v pásmech dozoru, nezávisle na definovaném rizikovém statutu oblasti, kde se vyskytlo podezření na vysoce patogenní influenzu ptáků u volně žijících ptáků, nebo kde byla tato choroba potvrzena.
- (9) Podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1774/2002 ze dne 3. října 2002 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu, které nejsou určeny pro lidskou spotřebu ⁽²⁾, je uvádění řady vedlejších produktů živočišného původu na trh, např. želatiny k technickému využití, materiálů k farmaceutickému využití a dalších produktů pocházejících z oblastí Společenství podléhajících veterinárním omezením, povoleno, neboť tyto produkty se díky zvláštním podmínkám při výrobě, zpracování a využití, které účinně inaktivují případné patogeny nebo zabraňují kontaktu s vnímavými zvířaty, považují za bezpečné. Je proto vhodné povolit přepravu nezpracované použité podestýlky nebo hnoje z ochranných pásam za účelem ošetření v souladu s uvedeným nařízením a vedlejších produktů živočišného původu, které splňují podmínky stanovené v uvedeném nařízením.
- (10) Směrnice Rady 92/65/EHS ze dne 13. července 1992 o veterinárních předpisech pro obchod se zvířaty, spermatem, vajíčky a embryi uvnitř Společenství a jejich dovoz do Společenství, pokud se na ně nevztahují zvláštní veterinární předpisy Společenství uvedené v příloze A oddíle I směrnice 90/425/EHS ⁽³⁾, stanoví schválené subjekty, instituty a schválená střediska a vzor osvědčení, které má provázet zvířata nebo jejich gamety při přesunech mezi takovými schválenými zařízeními v různých členských státech. V případě ptáků pocházejících ze subjektů, institutů a středisek schválených v souladu s uvedenou směrnicí nebo do nich přivážených by měla být stanovena odchylka od přepravních omezení.
- (11) Přeprava násadových vajec z ochranných pásam by měla být za určitých podmínek povolena. Lze povolit odesílání násadových vajec do jiných zemí za předpokladu, že budou především splněny podmínky uvedené ve směrnici 2005/94/ES. V takových případech by veterinární osvědčení stanovená v souladu se směrnicí 90/539/EHS měla obsahovat odkaz na toto rozhodnutí.
- (12) Odesílání masa, mletého masa, masných polotovarů a masných výrobků z ochranných pásam by mělo být povoleno za určitých podmínek, zejména pokud jde o soulad s určitými požadavky stanovenými v nařízení (ES) č. 853/2004 a v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní pravidla pro organizaci úředních kontrol produktů živočišného původu určených k lidské spotřebě ⁽⁴⁾.
- (13) Směrnice Rady 2002/99/ES ze dne 16. prosince 2002, kterou se stanoví veterinární předpisy pro produkci, zpracování, distribuci a dovoz produktů živočišného původu určených k lidské spotřebě ⁽⁵⁾, stanoví seznam ošetření masa ze zakázaných území, která učiní maso bezpečným a možnost stanovení zvláštního označení zdravotní nezávadnosti a označení zdravotní nezávadnosti požadovaného u masa, jehož uvedení na trh nebylo povoleno z veterinárních důvodů. Je vhodné povolit odesílání masa opatřeného označením zdravotní nezávadnosti stanoveným v uvedené směrnici a masných výrobků, které byly ošetřeny podle uvedené směrnice, z ochranných pásam.
- (14) Před zasedáním Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat by Komise ve spolupráci s dotčeným členským státem měla přijmout prozatímní ochranná opatření související s vysoce patogenní influenzou ptáků u volně žijících ptáků.
- (15) Opatření stanovená tímto rozhodnutím budou přezkoumána na příštím zasedání Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

⁽¹⁾ Úř. věst. L 274, 20.10.2005, s. 105. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2005/855/ES (Úř. věst. L 316, 2.12.2005, s. 21).

⁽²⁾ Úř. věst. L 273, 10.10.2002, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 416/2005 (Úř. věst. L 66, 12.3.2005, s. 10).

⁽³⁾ Úř. věst. L 268, 14.9.1992, s. 54. Směrnice naposledy pozměněná směrnicí 2004/68/ES (Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 321).

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 55; opravené znění: Úř. věst. L 226, 25.6.2004, s. 22. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 2076/2005 (Úř. věst. L 338, 22.12.2005, s. 83).

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 18, 23.1.2003, s. 11.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Předmět, oblast působnosti a definice

1. Toto rozhodnutí stanoví některá prozatímní ochranná opatření související s vysoce patogenní influenzou ptáků u volně žijících ptáků v Rakousku způsobenou virem influenzy typu A, podtypu H5, u něhož existuje podezření, že je neuraminidáza typu N1, za účelem zabránění rozšíření influenzy ptáků z volně žijících ptáků na drůbež nebo jiné ptactvo chované v zajetí, jakož i zabránění kontaminace produktů z nich získaných.

2. Není-li stanoveno jinak, použijí se definice uvedené ve směrnici 2005/94/ES. Kromě toho se použijí tyto definice:

- a) „násadovými vejci“ se rozumí vejce, jak jsou definována v čl. 2 odst. 2 směrnice 90/539/EHS;
- b) „volně žijící pernatou zvěř“ se rozumí zvěř, jak je definována v bodě 1.5 druhé odrážce a v bodě 1.7 přílohy I nařízení (ES) č. 853/2004;
- c) „jiným ptactvem chovaným v zajetí“ se rozumí ptáci, jak jsou definováni v čl. 2 bodě 6 směrnice 2005/94/ES, včetně:
 - i) druhů ptáků v zájmovém chovu podle čl. 3 písm. a) nařízení (ES) č. 998/2003 a
 - ii) ptáků pro zoologické zahrady, cirkusy, zábavní parky a výzkumné laboratoře.

Článek 2

Vymezení ochranných pásem a pásem dozoru

1. Rakousko vymezí kolem oblasti, kde byla potvrzena přítomnost vysoce patogenní influenzy ptáků způsobené virem influenzy typu A podtypu H5 u volně žijících ptáků a kde je podezření na neuraminidázu typu N1 nebo kde byla neuraminidáza typu N1 potvrzena:

- a) ochranné pásmo v okruhu nejméně tří kilometrů a
- b) pásmo dozoru v okruhu nejméně deseti kilometrů, včetně ochranného pásma.

2. Při vymezení ochranných pásem a pásem dozoru uvedených v odstavci 1 se přihlédne k zeměpisným, správním, ekologickým a epizootickým faktorům spojeným s influenzou ptáků a ke kontrolní struktuře.

3. Pokud ochranná pásma nebo pásma dozoru pokrývají území jiných členských států, spolupracuje Rakousko při vymezení pásem s orgány těchto členských států.

4. Rakousko oznámí Komisi a ostatním členským státům podrobnosti o jakýchkoli ochranných pásmech a o pásmech dozoru vymezených podle tohoto článku.

Článek 3

Opatření v ochranném pásmu

1. Rakousko zajistí, aby se v ochranném pásmu použila alespoň tato opatření:

- a) zjištění všech hospodářství v daném pásmu;
- b) pravidelné a zdokumentované kontroly všech obchodních hospodářství, klinické vyšetření drůbeže zahrnující případně odběr vzorků za účelem provedení laboratorních vyšetření;
- c) provádění vhodných opatření biologické bezpečnosti přímo v daném hospodářství, včetně dezinfekce vstupů a výstupů hospodářství, prostorů, kde se drůbež chová nebo držení drůbeže na místech, kde je možno zabránit přímému a nepřímému styku s jinou drůbeží a s ptactvem chovaným v zajetí;
- d) provádění opatření biologické bezpečnosti stanovených v rozhodnutí 2005/734/ES;
- e) kontrola přesunů produktů z drůbeže v souladu s článkem 9;
- f) aktivní sledování choroby u populace volně žijících ptáků, zejména u vodního ptactva, a to případně ve spolupráci s lovci a pozorovateli ptáků, kteří byli výslovně poučeni o opatřeních k vlastní ochraně před nakažením virem a k zabránění rozšíření viru na vnímavá zvířata;
- g) kampaně s cílem zvýšit povědomí o chorobě mezi majiteli, lovci a pozorovateli ptáků.

2. Rakousko zajistí, aby byly v ochranném pásmu zakázány tyto činnosti:

- a) odstraňování drůbeže a jiného ptactva chovaného v zajetí z hospodářství, v němž jsou drženi;
- b) shromažďování drůbeže a jiného ptactva chovaného v zajetí na veletrzích, trzích, výstavách či jiných setkáních;
- c) přeprava drůbeže a jiného ptactva chovaného v zajetí v pásmu, kromě přepravy na hlavních silnicích a železnicích a přepravy na jatka pro přímou porážku;
- d) odesílání násadových vajec z pásma;
- e) odesílání čerstvého masa, mletého masa, masných polotovarů a masných výrobků z drůbeže, jiného ptactva chovaného v zajetí a z volně žijící pernaté zvěře z pásma;
- f) přeprava či šíření nezpracované použité podestýlky nebo hnoje z hospodářství nacházejícího se uvnitř pásma mimo pásmo, kromě přepravy pro ošetření v souladu s nařízením (ES) č. 1774/2002;
- g) lov volně žijících ptáků.

Článek 4

Opatření v pásmu dozoru

1. Rakousko zajistí, aby se v pásmu dozoru použila alespoň tato opatření:

- a) zjištění všech hospodářství v daném pásmu;
- b) provedení vhodných opatření biologické bezpečnosti přímo v daném hospodářství, včetně použití vhodných prostředků pro dezinfekci vstupů a výstupů hospodářství;
- c) provádění opatření biologické bezpečnosti stanovených v rozhodnutí 2005/734/ES;
- d) kontrola přesunů drůbeže a jiného ptactva chovaného v zajetí a násadových vajec uvnitř pásma.

2. Rakousko zajistí, aby byly v pásmu dozoru zakázány tyto činnosti:

- a) přesuny drůbeže a jiného ptactva chovaného v zajetí mimo pásmo během prvních 15 dní po vymezení pásma;
- b) shromažďování drůbeže a jiných ptáků na veletrzích, trzích, výstavách či jiných setkáních;
- c) lov volně žijících ptáků.

Článek 5

Délka trvání opatření

Pokud se potvrdí, že typ neuraminidázy je odlišný od typu N1, opatření stanovená v článcích 3 a 4 se zruší.

Pokud se u volně žijících ptáků potvrdí přítomnost viru influenzy typu A podtypu H5N1, opatření stanovená v článcích 3 a 4 se uplatňují tak dlouho, jak je nezbytné s ohledem na zeměpisné, správní, ekologické a epizootické faktory spojené s influenzou ptáků, nejméně tedy 21 dní v případě ochranného pásma a 30 dní v případě pásma dozoru po dni, kdy byl izolován podtyp H5 viru influenzy ptáků odebraný z klinického případu u volně žijících ptáků.

Článek 6

Odchyly pro živé ptáky a jednodenní kuřata

1. Odchylně od čl. 3 odst. 2 písm. a) může Rakousko povolit přepravu kuřic připravených ke snášce a krůt pro výkrm do hospodářství pod úřední kontrolou, která se nachází buď v ochranném pásmu či v pásmu dozoru.

2. Odchylně od čl. 3 odst. 2 písm. a) nebo čl. 4 odst. 2 písm. a) může Rakousko povolit přepravu:

- a) drůbeže pro okamžitou porážku, včetně starých nosnic, na jatka nacházející se v ochranném pásmu nebo v pásmu dozoru nebo v případě, že toto není možné, na jatka určená příslušným orgánem nacházející se mimo pásmo;
- b) jednodenních kuřat z ochranného pásma do hospodářství pod úřední kontrolou na území Rakouska, ve kterém není žádná jiná drůbež nebo ptactvo chované v zajetí, kromě ptáků v zájmovém chovu uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. c) podbodu i), oddělených od drůbeže;

c) jednodenních kuřat z pásma dozoru do hospodářství pod úřední kontrolou na území Rakouska;

d) kuřic připravených ke snášce a krůt pro výkrm z pásma dozoru do hospodářství pod úřední kontrolou na území Rakouska;

e) ptáků v zájmovém chovu uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. c) podbodu i) do objektů na území Rakouska, ve kterých se nechová drůbež, pokud zásilka obsahuje pět nebo méně ptáků v kleci, bez ohledu na vnitrostátní předpisy podle čl. 1 třetího pododstavce směrnice 92/65/EHS;

f) ptáků uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. c) podbodu ii) pocházejících ze subjektů, institutů a středisek, jakož i přivážených do subjektů, institutů a středisek schválených v souladu s článkem 13 směrnice 92/65/EHS.

Článek 7

Odchyly pro násadová vejce

1. Odchylně od čl. 3 odst. 2 písm. d) může Rakousko povolit:

a) přepravu násadových vajec z ochranného pásma do určené líhny na území Rakouska;

b) odesílání násadových vajec z ochranného pásma do líhny nacházejících se mimo území Rakouska za předpokladu, že:

i) násadová vejce byla sebrána z hejn, u kterých:

— není podezření, že by byla infikována influenzou ptáků, a

— proběhlo sérologické šetření s negativním výsledkem na influenzu ptáků schopné zjistit 5 % prevalence choroby se spolehlivostí nejméně 95 % a

ii) byly splněny podmínky stanovené v čl. 26 odst. 1 písm. b), c) a d) směrnice 2005/94/ES.

2. Veterinární osvědčení v souladu se vzorem 1 přílohy IV směrnice Rady 90/539/EHS provádějící zásilky násadových vajec uvedených v odst. 1 písm. b) odeslané do jiného členského státu musí být tohoto znění:

„Veterinární podmínky této zásilky jsou v souladu s rozhodnutím Komise 2006/94/ES“.

Článek 8

Odchyly pro maso, mleté maso, masné polotovary a masné výrobky

1. Odchylně od čl. 3 odst. 2 písm. e) může Rakousko povolit odesílání z ochranného pásma:

a) čerstvého drůbežího masa, včetně masa z ptáků nadřádu běžci, pocházejícího z uvedeného pásma nebo z oblasti mimo něj a vyrobeného v souladu s přílohou II a s oddíly II a III přílohy III nařízení (ES) č. 853/2004 a zkontrolovaného v souladu s oddíly I, II, III a kapitolami V a VII oddílu IV přílohy I nařízení (ES) č. 854/2004;

b) mletého masa, masných polotovarů a masných výrobků obsahujících maso uvedené v písmeni a) a vyrobených v souladu s oddíly V a VI přílohy III nařízení (ES) č. 853/2004;

c) čerstvého masa z volně žijící pernaté zvěře pocházející z tohoto pásma, pokud je toto maso opatřeno označením zdravotní nezávadnosti stanoveným v příloze II směrnice 2002/99/ES a je určeno pro přepravu do zařízení pro účely ošetření požadovaného v případě influenzy ptáků v souladu s přílohou III uvedené směrnice;

d) masných výrobků, které byly vyprodukovány z masa volně žijící pernaté zvěře, jež byla podrobena ošetření požadovanému v případě influenzy ptáků v souladu s přílohou III směrnice 2002/99/ES;

e) čerstvého masa volně žijící pernaté zvěře pocházejícího z území mimo ochranné pásmo a vyrobeného v zařízeních uvnitř ochranného pásma v souladu s oddílem IV přílohy III nařízení (ES) č. 853/2004 a zkontrolovaného v souladu s kapitolou VIII oddílu IV přílohy I nařízení (ES) č. 854/2004;

f) mletého masa, masných polotovarů a masných výrobků obsahujících maso uvedené v písmeni e) a vyrobených v zařízeních nacházejících se v ochranném pásmu v souladu s oddíly V a VI přílohy III nařízení (ES) č. 853/2004.

2. Rakousko zajistí, aby výrobky uvedené v odst. 1 písm. e) a f) byly doprovázeny obchodním dokladem, který musí být tohoto znění:

„Veterinární podmínky této zásilky jsou v souladu s rozhodnutím Komise 2006/94/ES“.

Článek 9**Podmínky pro vedlejší produkty živočišného původu**

1. V souladu s čl. 3 odst. 1 písm. e) může Rakousko povolit odesílání:
 - a) vedlejších produktů živočišného původu, které jsou v souladu s podmínkami stanovenými v části A kapitoly II, části B kapitoly III, části A kapitoly IV, částech A a B kapitoly VI, části A kapitoly VII, části A kapitoly VIII, části A kapitoly IX a části A kapitoly X přílohy VII a části B kapitoly II a části A hlavy II kapitoly III přílohy VIII nařízení (ES) č. 1774/2002;
 - b) nezpracovaného peří nebo částí peří v souladu s odst. 1 písm. a) části A kapitoly VIII přílohy VIII nařízení (ES) č. 1774/2002 získaného z drůbeže pocházející z oblasti mimo ochranné pásmo;
 - c) zpracovaného peří drůbeže a částí peří drůbeže, které byly ošetřeny proudem páry nebo jinou metodou zajišťující, že je patogenní původce zneškodněn;
 - d) produktů získaných z drůbeže nebo z jiného ptactva chovaného v zajetí, na které se v souladu s právními předpisy Společenství z veterinárních důvodů nevztahují žádné veterinární podmínky či žádný zákaz nebo omezení, včetně produktů uvedených v odst. 1 písm. a) části A kapitoly VII přílohy VIII nařízení (ES) č. 1774/2002.
2. Rakousko zajistí, aby produkty uvedené v odst. 1 písm. b) a c) byly doprovázeny obchodním dokladem v souladu s kapitolou X přílohy II nařízení (ES) č. 1774/2002 uvádějícím v bodě 6.1 tohoto dokladu, že dané produkty byly ošetřeny proudem páry nebo jinou metodou zajišťující, že patogenní původci jsou zneškodněni.

Uvedený obchodní doklad není nicméně vyžadován pro zpracované ozdobné peří, zpracované peří vezené cestujícími pro

jejich osobní potřebu nebo pro zásilky zpracovaného peří poslané soukromým osobám k neprůmyslovým účelům.

Článek 10**Podmínky pro přesuny**

1. Pokud jsou přesuny zvířat a produktů z nich získaných, na něž s vztahuje toto rozhodnutí, povoleny podle článků 6 až 9, přijmou se veškerá vhodná opatření biologické bezpečnosti, aby se zabránilo šíření influenzy ptáků.
2. Pokud jsou odesílání, přesun či přeprava produktů uvedených v odstavci 1 povoleny podle článků 7, 8 a 9, musejí být tyto produkty získány, musí s nimi být manipulováno, musejí být ošetřeny, skladovány a přepravovány odděleně od ostatních produktů splňujících veškeré veterinární požadavky pro obchod, uvádění na trh a vývoz do třetích zemí.

Článek 11**Soulad**

Rakousko neprodleně přijme opatření nezbytná pro dosažení souladu s tímto rozhodnutím a tato opatření zveřejní. Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

Článek 12**Určení**

Toto rozhodnutí je určeno Rakouské republice.

V Bruselu dne 14. února 2006.

Za Komisi

Markos KYPRIANOU

člen Komise

(Akty přijaté podle hlavy V Smlouvy o Evropské unii)

SPOLEČNÝ POSTOJ RADY 2006/95/SZBP

ze dne 14. února 2006,

kterým se obnovují omezující opatření vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky

RADA EVROPSKÉ UNIE,

PŘIJALA TENTO SPOLEČNÝ POSTOJ:

Článek 1

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 15 této smlouvy,

Použitelnost společného postoje 2004/179/SZBP se prodlužuje do 27. února 2007.

Článek 2

vzhledem k těmto důvodům:

Tento společný postoj nabývá účinku dnem přijetí.

Článek 3

(1) Dne 23. února 2004 přijala Rada společný postoj 2004/179/SZBP ⁽¹⁾ o omezujících opatřeních, v podobě omezení vstupu, vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky. Tato opatření byla obnovena společným postojem 2005/147/SZBP ⁽²⁾ a končí dnem 27. února 2006.

Tento společný postoj bude zveřejněn v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 14. února 2006.

(2) Na základě přezkumu společného postoje 2004/179/SZBP by se omezující opatření měla prodloužit o dalších dvanáct měsíců,

Za Radu
předseda
K.-H. GRASSER

⁽¹⁾ Úř. věst. L 55, 24.2.2004, s. 68. Společný postoj naposledy pozměněný rozhodnutím 2006/96/SZBP (viz strana 32 tohoto Úředního věstníku).

⁽²⁾ Úř. věst. L 49, 22.2.2005, s. 31.

ROZHODNUTÍ RADY 2006/96/SZBP**ze dne 14. února 2006,****kterým se provádí společný postoj 2004/179/SZBP o omezujících opatřeních vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

s ohledem na společný postoj 2004/179/SZBP ⁽¹⁾, a zejména na čl. 2 odst. 1 uvedeného společného postoje ve spojení s čl. 23 odst. 2 Smlouvy o Evropské unii,

Příloha I společného postoje 2004/179/SZBP se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 2

vzhledem k těmto důvodům:

Toto rozhodnutí nabývá účinku dnem přijetí.

Článek 3

(1) Dne 23. února 2004 přijala Rada společný postoj 2004/179/SZBP o omezujících opatřeních, v podobě omezení vstupu, vůči vedení Podněsterské oblasti Moldavské republiky. Tato opatření byla obnovena společným postojem 2006/95/SZBP ⁽²⁾.

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 14. února 2006.

(2) S ohledem na změny funkcí osob, na něž se omezující opatření vztahují, by měla být změněna příloha I společného postoje 2004/179/SZBP,

*Za Radu
předseda
K.-H. GRASSER*

⁽¹⁾ Úř. věst. L 55, 24.2.2004, s. 68. Společný postoj naposledy pozměněný rozhodnutím 2005/890/SZBP (Úř. věst. L 327, 14.12.2005, s. 33).

⁽²⁾ Viz strana 31 tohoto Úředního věstníku.

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA I

Seznam osob podle čl. 1 odst. 1 první odrážky

1. SMIRNOV, Igor Nikolajevič, ‚prezident‘, narozen dne 23. října 1941 v Chabarovsku, Ruská federace, ruský pas č. 50 NO. 0337530.
 2. SMIRNOV, Vladimir Igorjevič, syn osoby uvedené pod číslem 1 a ‚předseda Státního celního výboru‘, narozen dne 3. dubna 1961 v Kupjansku (?), Charkovská oblast, Ukrajina, ruský pas č. 50 NO. 00337016.
 3. SMIRNOV, Oleg Igorjevič, syn osoby uvedené pod číslem 1 a ‚poradce Státního celního výboru‘, narozen dne 8. srpna 1967 v Nové Kachovce, Chersonská oblast, Ukrajina, ruský pas č. 60 NO. 1907537.
 4. LEONTĚJEV, Sergej Fjodorovič, ‚viceprezident‘, narozen dne 9. února 1944 v Leontjevce, Oděská oblast, Ukrajina, ruský pas č. 50 NO. 0065438.
 5. MARAKUCA, Grigorij Stěpanovič, ‚člen Nejvyššího sovětu‘, narozen dne 15. října 1942 v Teje, Grigoriopolská oblast, Moldavsko, starý sovětský pas č. 8BM724835.
 6. KAMINSKIJ, Anatolij Vladimirovič, ‚místopředseda Nejvyššího sovětu‘, narozen dne 15. března 1950 v Čitě, Ruská federace, starý sovětský pas č. A25056238.
 7. ŠEVČUK, Jevgenij Vasilijevič, ‚předseda Nejvyššího sovětu‘, narozen dne 21. června 1946 v Novosibirsku, Ruská federace, starý sovětský pas č. A25004230.
 8. LICKAJ, Valerij Anatolijevič, ‚ministr zahraničních věcí‘, narozen dne 13. února 1949 v Tveru, Ruská federace, ruský pas č. 51 NO. 0076099, vydaný dne 9. srpna 2000.
 9. CHAŽEJEV, Stanislav Galimovič, ‚ministr obrany‘, narozen dne 28. prosince 1941 v Čeljabinsku, Ruská federace.
 10. ANTJUFEJEV, Vladimir Jurijevič, *alias* ŠEVCOV, Vadim, ‚ministr státní bezpečnosti‘, narozen v roce 1951 v Novosibirsku, Ruská federace, ruský pas.
 11. KOROLJOV, Alexandr Ivanovič, ‚ministr vnitra‘, narozen v roce 1951 v Brjansku, Ruská federace, ruský pas.
 12. BALALA, Viktor Alexejevič, narozen v roce 1961 ve Vinnici, Ukrajina.
 13. AKULOV, Boris Nikolajevič, ‚zástupce Podněstří na Ukrajině‘.
 14. ZACHAROV, Viktor Pavlovič, ‚státní zástupce Podněstří‘, narozen v roce 1948 v Kamence, Moldavsko.
 15. LIPOVCEV, Alexej Valentinovič, ‚místopředseda státní celní služby‘.
 16. GUDYMO, Oleg Andrejevič, ‚náměstek ministra státní bezpečnosti‘, narozen dne 11. září 1944 v Alma-Atě, Kazachstán, ruský pas č. 51 NO. 0592094.
 17. KOSOVSKIJ, Eduard Alexandrovič, ‚předseda Banky Podněsterské republiky‘, narozen dne 7. října 1958 ve Florești, Moldavsko.“
-